

Distr.: General
10 December 2020
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الخامسة والسبعون

البند 141 من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021

التقديرات المنقحة: أثر التغيرات في معدلات أسعار الصرف والتضخم

تقرير الأمين العام

موجز

وفقاً للممارسة المتبعة، يعاد تقدير تكاليف الميزانية البرنامجية المقترحة قبل أن تعتمد الجمعية العامة. وقد وردت إعادة تقدير أولية للتكاليف في مقترحات الأمين العام بشأن الميزانية التي صدرت في وقت سابق من عام 2020، وكذلك في الإضافات والتقديرات المنقحة ذات الصلة.

ويتضمن هذا التقرير تحديثاً للمعدلات المفترضة في وقت سابق من عام 2020 في سياق البرنامج المقترح لعام 2021 فيما يتعلق بالتضخم، وأسعار الصرف بين دولارات الولايات المتحدة والعملات الأجنبية الأخرى، والتكاليف القياسية للمرتبات والتكاليف العامة للموظفين، ومعدلات الشغور. وقد تم الحصول على المعدلات المحدثة في كانون الأول/ديسمبر 2020.

وطُبِّقَت أيضاً آثار المعدلات المحدثة على التقديرات المنقحة وبيانات الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية لعام 2021.

وحيثما تكون توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية معروفة، تُطبق آثار إعادة تقدير التكاليف أيضاً على تلك التوصيات.

وبلغت قيمة إعادة التقدير الأولية للتكاليف المقدمة في الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021، والتي لم تأخذ في الاعتبار سوى التوقعات المتعلقة بالتضخم، ما قدره 49,2 مليون دولار. وفي هذا التقرير، يجري تحديث ثلاثة بارامترات لإعادة تقدير التكاليف، بما في ذلك معدل التضخم الذي سبق تقديره. وأسفرت آثار تحديث بارامترات إعادة تقدير التكاليف هذه عن مبلغ إضافي قدره 69,2 مليون دولار، يعزى أساساً إلى



آثار تقلبات أسعار الصرف (42,8 مليون دولار). ولا يُقترح إدخال أي تغييرات على معدلات الشغور المعتمدة، على النحو المفصل في الفقرات 21-24 أدناه.

وبعد أخذ توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في الاعتبار، ستبلغ الآثار التراكمية للمعدلات المحدثة على أبواب الإنفاق ما مجموعه 118,4 مليون دولار، أو ستضيف مبلغا قدره 69,2 مليون دولار إلى التقدير الأولي البالغ 49,2 مليون دولار المدرج بالفعل في الميزانية البرنامجية المقترحة. وستبلغ آثار إعادة تقدير التكاليف على تقديرات الإيرادات ما مجموعه 6,6 ملايين دولار، وهو ما سيضيف مبلغ 4,2 ملايين دولار إلى التقدير الأولي البالغ 2,4 مليون دولار المدرج بالفعل في الميزانية البرنامجية المقترحة.

أولا - مقدمة

- 1 - وفقاً للممارسة المتبعة، تستخدم الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 المعروضة في الوثيقة [A/75/6 \(Introduction\)](#) مستويات الأسعار وأسعار الصرف نفسها المعتمدة في الميزانية البرنامجية الحالية لعام 2020 لتيسير المقارنة. أما أثر التغيرات في هذه البارامترات فيُعزل ويُعرض في عمود منفصل بعنوان "إعادة تقدير التكاليف" في تقارير الميزانية البرنامجية المقترحة من أجل تزويد الدول الأعضاء بتوضيح لآثار التضخم. وقد حل مبلغ 118,4 مليون دولار محل مبلغ إعادة التقدير الأولية للتكاليف البالغ 49,2 مليون دولار، وهو ما يمثل زيادة قدرها 69,2 مليون دولار.
- 2 - ويقدم هذا التقرير لإطلاع الجمعية العامة على آخر المستجدات بشأن آثار التغيرات التي طرأت في معدلات التضخم وأسعار الصرف وغير ذلك من بارامترات إعادة تقدير التكاليف في الميزانية البرنامجية قبل اتخاذ الجمعية العامة قراراً نهائياً بشأن مستوى الميزانية لعام 2021.
- 3 - وتستند عملية إعادة تقدير التكاليف إلى مقترحات الميزانية الأولية التي قدمها الأمين العام، وتوصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (انظر [A/75/7](#)).
- 4 - وقد أُدرجت الاحتياجات الإضافية الناشئة عن التقارير المتعلقة بالآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية والتقديرات المنقحة التي كانت معروفة وقت إعداد هذا التقرير لتزويد الدول الأعضاء بمعلومات شاملة عن مستوى التقديرات بصفة عامة عند تحديد الاعتمادات لعام 2021. وتحل هذه التقديرات محل إعادة التقدير الأولي للتكاليف المقدم في سياق الميزانية البرنامجية المقترحة ([A/75/6 \(Introduction\)](#)).
- 5 - وفي حين أن الجمعية العامة لم تتخذ بعد أي إجراء بشأن توصيات اللجنة الاستشارية، فقد أعيد تقدير تكاليف هذه التوصيات. وأوردت الآثار المترتبة على تطبيق توصيات اللجنة دون المساس بالقرارات التي ستتخذ بشأن تلك التوصيات.
- 6 - ويقدم الجدول 1 موجزاً لآثار إعادة تقدير التكاليف، ويعرض اقتراح الأمين العام تحديث ثلاثة فقط من بارامترات إعادة تقدير التكاليف.

الجدول 1

آثار التقديرات المقترحة المنقحة لعام 2021 (أبواب الإنفاق)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

إعادة تقدير التكاليف						
مجموع التقديرات	التقديرات محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف			إعادة تقدير التكاليف		
	أسعار الصرف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	المجموع - إعادة تقدير التكاليف	المجموع - إعادة تقدير التكاليف
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (3) + (4) + (5)	(7) = (1) + (6)
ألف - الميزانية البرنامجية المقترحة						
مقترح الأمين العام	2 987 346,8	42 628,8	66 598,9	6 314,8	-	115 542,5
التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	(17 367,2)	(62,2)	303,4	(121,0)	-	(17 247,0)
المجموع	2 969 979,6	42 566,6	66 902,3	6 193,8	-	115 662,7

إعادة تقدير التكاليف						
مجموع التقديرات	التكاليف			التقديرات محسوبة		قبل إعادة تقدير التكاليف
	المجموع -	معدلات	القياسية	أسعار	التضخم	
	إعادة تقدير التكاليف	الشغور	للمرتبات	الصرف		
(6)+(1) = (7)	(3) + (2) = (6)	(5)	(4)	(3)	(2)	(1)
	(5) + (4) +					
باء - التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية						
مقترح الأمين العام	97 786,3	241,4	340,0	2 168,8	-	2 750,2
التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	(1 542,1)	0,4	10,8	(2,9)	-	8,3
المجموع	96 244,2	241,8	350,8	2 165,9	-	2 758,5
جيم - إجمالي المقترحات (أ + ب)						
مقترح الأمين العام	3 085 133,1	42 870,2	66 938,9	8 483,6	-	118 292,7
التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	(18 909,3)	(61,8)	314,2	(123,9)	-	128,5
المجموع	3 066 223,8	42 808,4	67 253,1	8 359,7	-	118 421,2
إعادة التقدير الأولية للتكاليف في الميزانية البرنامجية المقترحة						
	-	-	49 238,8	-	-	49 238,8
صافي الزيادة	42 808,4	18 014,3	8 359,7	-	-	69 182,4

7 - ويرد في الأجزاء ألف إلى دال من الفرع الثاني أدناه شرح للفروق في بارامترات إعادة تقدير التكاليف المفترضة عند حساب الاعتماد. وتعرض الجداول البيانية 1 إلى 5 بارامترات إعادة تقدير التكاليف المستخدمة في هذا التقرير وآثارها على أبواب الميزانية، على النحو التالي:

الجدول البياني 1. آثار تحديث أسعار الصرف لمختلف العملات بالنسبة لدولار الولايات المتحدة، حسب العملة

الجدول البياني 2. آثار تحديث معدلات التضخم (الأرقام القياسية لأسعار المستهلك) حسب الموقع/المنطقة

الجدول البياني 3. مضاعفات تسوية مقر العمل وتسويات سنوية لتكلفة المعيشة، حسب الموقع/المنطقة

الجدول البياني 4. معدلات الشغور الفعلية، حسب أبواب الميزانية (2017-2020)

الجدول البياني 5. آثار بارامترات إعادة تقدير التكاليف، حسب أبواب الميزانية

ثانيا - التقديرات المنقحة لأبواب الإنفاق

ألف - التقديرات المنقحة بسبب التغيرات في أسعار الصرف (زيادة صافيها 42,8 مليون دولار)

8 - تبين الخبرة المكتسبة في مجال الإنفاق أن أعلى حصة من الميزانية البرنامجية تُستهلك بدولارات الولايات المتحدة، مما يقلل من تعرضها لتقلبات أسعار العملات.

9 - وفي كانون الأول/ديسمبر 2020، اشترت الأمانة العامة 280 مليون فرنك سويسري باستخدام عقود أجل بسعر متوسطه 0,896 فرنك سويسري لكل دولار من دولارات الولايات المتحدة. وبالمثل، اشترت الأمانة العامة 91 مليون يورو باستخدام عقود أجل بسعر متوسطه 0,827 يورو لكل دولار. وقد روعي في مبلغ العملات الأجنبية المشتراة مبلغ الفرنك السويسري واليورو الذي استُهلك من الميزانية العادية في الفترة ما بين عامي 2018 و 2020.

10 - والعوامل الرئيسية المساهمة في زيادة مستوى الموارد هي أسعار الصرف غير المواتية مقارنة بما كان متوقعا من قبل بالنسبة لكل من الفرنك السويسري (افتراض سعر قدره 0,974 في الميزانية البرنامجية المقترحة مقابل 0,896) واليورو (افتراض سعر قدره 0,890 في الميزانية البرنامجية المقترحة مقابل 0,827). وقابلت هذه الزيادات جزئيا أسعار صرف أكثر مواتاة مما كان متوقعا في وقت سابق من السنة بالنسبة لكل من البر الإثيوبي والشلن الكيني.

11 - وأسفرت التقديرات المنقحة بسبب التغيرات في أسعار الصرف عن زيادة صافيها 42,8 مليون دولار، على النحو المبين في الجدول 2. وتعكس الزيادة الصافية أساسا ضعف دولار الولايات المتحدة مقارنة بالفرنك السويسري (45 مليون دولار) واليورو (10 ملايين دولار)، يقابلها جزئيا ارتفاع في قيمة الدولار مقارنة بالبر الإثيوبي (9 ملايين دولار)، والشلن الكيني (5 ملايين دولار).

12 - ويقدم الجدول 2 توزيع استهلاك الميزانية حسب العملة. وتأخذ المعلومات بعين الاعتبار الخبرة الفعلية المكتسبة فيما يتعلق بالعملات من كانون الثاني/يناير 2017 حتى تشرين الأول/أكتوبر 2020.

الجدول 2

توزيع الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف، حسب العملة (باستثناء البعثات السياسية الخاصة)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

نوع العملة	تقديرات عام 2021 محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف			مجموع تقديرات عام 2021 محسوبة قبل النسبة			مجموع تقديرات عام 2021 محسوبة بعد إعادة تقدير التكاليف		
	الاحتياجات من النسبة	غير الوظائف	المئوية	الاحتياجات من النسبة	غير الوظائف	المئوية	الاحتياجات من النسبة	غير الوظائف	المئوية
دولار الولايات المتحدة	589 183,8	44,5	698 437,9	69,0	1 287 621,7	55,1	19 956,9	1 307 578,6	
الفرنك السويسري	333 604,4	25,2	171 988,3	17,0	505 592,7	21,6	43 965,2	549 557,9	
اليورو	60 169,0	4,5	56 246,1	5,6	116 415,1	5,0	11 898,3	128 313,4	
الشيكل الإسرائيلي الجديد	54 753,7	4,1	9 022,7	0,9	63 776,4	2,7	2 845,1	66 621,5	
البات التايلندي	53 873,4	4,1	14 063,7	1,4	67 937,1	2,9	4 172,5	72 109,6	
الشلن الكيني	52 786,1	4,0	13 056,8	1,3	65 842,9	2,8	(1 820,9)	64 022,0	
الليرة اللبنانية	42 077,0	3,2	9 840,2	1,0	51 917,2	2,2	33 567,5	85 484,7	
البيسو الشيلي	40 300,5	3,0	13 736,1	1,4	54 036,6	2,3	3 837,0	57 873,6	
البر الإثيوبي	36 970,0	2,8	6 873,8	0,7	43 843,8	1,9	(1 404,9)	42 438,9	
الروبية الباكستانية	6 416,3	0,5	2 925,0	0,3	9 341,3	0,4	(120,5)	9 220,8	
البيسو المكسيكي	6 336,2	0,5%	2 295,4	0,2	8 631,6	0,4	4,2	8 635,8	
دولار ترينيداد وتوباغو	4 892,0	0,4	1 428,5	0,1	6 320,5	0,3	50,2	6 370,7	

نوع العملة	تقديرات عام 2021 محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف			مجموع تقديرات عام 2021 محسوبة قبل النسبة			مجموع تقديرات عام 2021 محسوبة بعد إعادة تقدير التكاليف		
	الوظائف	المئوية	غير الوظائف	المئوية	إعادة تقدير التكاليف	النسبة	تقدير التكاليف	النسبة	إعادة تقدير التكاليف
عملات أخرى ^(أ)	43 482,4	3,3	11 849,6	1,2	55 332,0	2,4	1 470,6	56 802,6	
المجموع	1 324 844,8	100	1 011 764,1	100	2 336 608,9	100	118 421,2	2 455 030,1	

(أ) تشمل 56 عملة أخرى.

باء - التقديرات المنقحة بسبب التغيرات في معدلات التضخم (زيادة صافيها 67,3 مليون دولار)

13 - لم تأخذ إعادة التقدير الأولية للتكاليف بقيمة 49,2 مليون دولار المعروضة في الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 في الحسبان إلا أثر التضخم استناداً إلى الأرقام القياسية لأسعار المستهلك. وتعكس معدلات التضخم المتوقعة كما ترد محدثة في هذا التقرير الأثر الصافي لثلاثة عناصر هي: تسوية مقر العمل للموظفين في الفئة الفنية والفئات العليا؛ وتسويات غلاء المعيشة للموظفين في فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها؛ وتحديث الأرقام القياسية لأسعار المستهلك فيما يتعلق بأوجه الإنفاق غير المتصلة بالوظائف.

14 - وبالنسبة للموظفين من الفئة الفنية والفئات العليا، تتأثر التسويات التي تُدخل على مضاعف تسوية مقر العمل أساساً بالتغيرات التي تطرأ في معدلات التضخم وأسعار الصرف. وقد قامت لجنة الخدمة المدنية الدولية بتحديث تسويات مقر العمل المتوقعة، وعرضت معلومات عن مضاعفات تسوية مقر العمل في تقريرها لعام 2020 (A/75/30). ويسهم ارتفاع مضاعفي تسوية مقر العمل في جنيف وفيينا عما هو مدرج في الميزانية في ارتفاع مستوى الموارد.

15 - أما التغيرات في مرتبات موظفي فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها والموارد غير المتصلة بالوظائف، فتُعزى إلى تحديث معدلات التضخم المتوقعة مقارنة بالتقديرات الأولية. وتتأثر موارد الوظائف بتسويات بدلات تكلفة المعيشة. وترد مقارنة للتقديرات في الجدولين البيانيين 2 و 3.

16 - وأُجريت تسويات أوجه الإنفاق غير المتصلة بالوظائف بتطبيق معدلات التضخم المحدثة لعام 2021، على النحو المبين في الجدول البياني 2.

17 - وأسفرت التقديرات المنقحة بسبب التغيرات في معدلات التضخم عن زيادة صافيها 67,3 مليون دولار. ويعكس صافي الزيادة في التضخم في الغالب ارتفاع معدلات التضخم المتوقعة في لبنان (35 مليون دولار) مقارنة بتلك الواردة في الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021.

جيم - التقديرات المنقحة بسبب التغيرات في التكاليف القياسية للمرتبات (زيادة صافيها 8,4 ملايين دولار)

18 - تعكس تسويات تكاليف المرتبات القياسية الأثر الصافي للتغيرات في كشف المرتبات والاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين والتكاليف العامة للموظفين، التي تتعلق بالبدلات والاستحقاقات، والتعيينات والنقل وانتهاء الخدمة.

19 - والعامل الرئيسي الذي يسهم في حدوث تغييرات في التكاليف القياسية للمرتبات هو المعلومات المستكملة عن كشوف المرتبات التي تعكس آخر كشوف المرتبات المتاحة في تشرين الأول/أكتوبر 2020، حسب الموقع والرتبة، وتراعي المقررات والتوصيات الواردة في تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية (انظر A/75/30)، مما أسفر عن آثار مالية تقدر بمبلغ 2,2 مليون دولار لعام 2021، على النحو المبين في بيان الآثار الإدارية والمالية المترتبة على القرارات والتوصيات الواردة في تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية لعام 2020 (A/C.5/75/11) (انظر الجدول 3). ويعزى هذا الارتفاع أساساً إلى ارتفاع متوسط الدرجات في معظم الرتب مقارنة بما كان عليه في السنة السابقة.

20 - وثمة عامل أصغر يسهم في هذه التغييرات هو المعدلات المحدثة للتكاليف العامة للموظفين التي تُدرج في الميزانية كنسبة مئوية من صافي المرتبات في كل موقع من مواقع العمل. وحُسبت النسب المئوية الجديدة للتكاليف العامة للموظفين باستخدام النفقات الفعلية في إطار الميزانية العادية بين كانون الثاني/يناير 2018 وتشرين الأول/أكتوبر 2020.

دال - التقديرات المنقحة بسبب التغييرات في معدلات الشغور (دون تغيير في الموارد)

21 - وفقاً لمنهجية إعادة تقدير التكاليف، يتم قبل اعتماد الميزانية البرنامجية إدخال تسويات على جميع بارامترات إعادة تقدير التكاليف، بما في ذلك معدلات الشغور، لتمكين الجمعية العامة من البت في مستوى الاعتمادات، مع مراعاة أحدث المعلومات المتاحة.

22 - بيد أن الأمين العام يقترح توحيد معدلات الشغور، التي احتُفظ بها، بشكل مصطنع، عند مستويات مرتفعة للحد من الإنفاق على أساس السيولة المتاحة ولتقادي التخلف عن الوفاء بالالتزامات القانونية، بما في ذلك المرتبات والاستحقاقات. ولن يتسنى تنفيذ الولايات تنفيذاً تاماً يتسم بالفعالية والكفاءة ما دامت معدلات الشواغر بهذا الارتفاع المصطنع.

23 - ويوصي الأمين العام بإبقاء معدلات الشغور عند المستوى المعتمد للميزانية البرنامجية لعام 2020، تمثلياً مع الفقرة 17 من قرار الجمعية العامة 262/74، وهو 9,1 في المائة لموظفي الفئة الفنية و 7,4 في المائة لموظفي فئة الخدمات العامة.

24 - وسيترتب على تطبيق معدلات الشغور الفعلية، التي يبلغ متوسطها حالياً 11,7 في المائة لموظفي الفئة الفنية و 7,7 في المائة لموظفي فئة الخدمات العامة (انظر الجدول البياني 4)، انخفاض بمبلغ يناهز 30 مليون دولار.

هاء - التقديرات المنقحة وبيانات الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية لعام 2021

25 - يعرض الجدول 3 قائمة بالتقديرات المنقحة وبيانات الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية، صدرت لاستيعاب الاحتياجات غير المتوقعة وقت إعداد الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021.

الجدول 3

التقديرات المنقحة وبيانات الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية لعام 2021

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

مقترح الأمين العام^(ب)التقرير^(أ)

6 321,6	مقترح مشروع التعديل التقويمي لمباني مقر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ في بانكوك لجعلها مستوفية لمعايير مقاومة الزلازل واستبدال التجهيزات المنتهية الصلاحية فيها (A/75/235)
-	تشديد مرافق إضافية في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا في أديس أبابا ومقترحات لتجديد مرافق المؤتمرات، بما فيها قاعة أفريقيا (A/75/319)
7 974,5	مقترح لاستبدال مباني المكاتب A إلى J في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي (A/75/331)
-	التقدم المحرز في تطبيق الاستخدام المرن لأماكن العمل في مقر الأمم المتحدة (A/75/342)
1 642,2	التقدم المحرز في تجديد المبنى الشمالي في اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في سانتياغو (A/75/347)
-	التقديرات المنقحة الناجمة عن القرارات والمقررات التي اتخذها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام 2020 (A/75/333)
87,4	التقديرات المنقحة الناجمة عن القرارات والمقررات التي اتخذها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام 2021 (A/75/608)
2 122,3	التقديرات المنقحة المتصلة بالميزانية البرنامجية لعام 2021 في إطار الباب 27، المساعدة الإنسانية، والباب 36، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين (A/75/372)
(561,7)	التقديرات المنقحة المتصلة بالميزانية البرنامجية لعام 2021 في إطار الباب 11، دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا، والباب 36، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين (A/75/541)
1 594,0	التقديرات المنقحة الناجمة عن القرارات والمقررات التي اتخذتها الجمعية العامة في دورتها الرابعة والسبعين (A/75/556)
28 041,5	التقديرات المنقحة الناشئة عن القرارات والمقررات التي اتخذها مجلس حقوق الإنسان في دوراته الثالثة والأربعين والرابعة والأربعين والخامسة والأربعين (A/75/588)
107,1	التقديرات المنقحة الناشئة عن القرارات والمقررات التي اتخذها مجلس حقوق الإنسان: التقديرات المنقحة الناشئة عن المقرر OS/14/101، المتخذ في الدورة التنظيمية للجلسة الخامسة عشرة لمجلس حقوق الإنسان (A/75/588/Add.1)
(71,3)	تقرير الأمين العام عن الآثار الإدارية والمالية الناشئة عن تقرير مجلس الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة (A/C.5/75/3)
286,9	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: المشاكل الناشئة عن تكديس فائض مخزونات الذخيرة التقليدية (A/C.5/75/10)
2 169,0	بيان مقدم من الأمين العام عن الآثار الإدارية والمالية المترتبة على القرارات والتوصيات الواردة في تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية لعام 2020 وفقا للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة (A/C.5/75/11)
203,1	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: الاتجار غير المشروع بالأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة من جميع جوانبه (A/C.5/75/12)
269,9	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: التطورات في ميدان المعلومات والاتصالات السلكية واللاسلكية في سياق الأمن الدولي (A/C.5/75/13)
187,5	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: الفريق العامل المفتوح العضوية المعني بالتطورات في ميدان المعلومات والاتصالات السلكية واللاسلكية في سياق الأمن الدولي المنشأ عملا بقرار الجمعية العامة 27/73 المؤرخ 5 كانون الأول/ديسمبر 2018 (A/C.5/75/14)
366,6	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: فريق الخبراء الحكوميين المعني بالارتقاء بسلوك الدول المسؤول في الفضاء الإلكتروني في سياق الأمن الدولي المنشأ عملا بقرار الجمعية العامة 266/73 المؤرخ 22 كانون الأول/ديسمبر 2018 (A/C.5/75/15)
-	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: حالة حقوق الإنسان لمسلمي الروهنغيا وغيرهم من الأقليات في ميانمار (A/C.5/75/17)
262,9	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: دعوة عالمية من أجل اتخاذ إجراءات ملموسة للقضاء على العنصرية والتمييز والعنصري وكرهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب والتنفيذ الشامل لإعلان وبرنامج عمل ديربان ومتابعتهما (A/C.5/75/18)
1 328,0	الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية: المحيطات وقانون البحار (A/C.5/75/19)
8 496,4	طلب تقديم إعانة مالية للدوائر الاستثنائية في محاكم كمبوديا (A/75/242)
-	طلب تقديم إعانة إلى معهد الأمم المتحدة لبحوث نزع السلاح بناء على توصيات مجلس أمناء المعهد (A/75/83)
2 856,3	تقرير عن استخدام سلطة الالتزام وطلب إعانة للمحكمة الخاصة لتصريف الأعمال المتبقية لسيراليون (A/75/343)

التقرير المرحلي الثاني عشر والنهائي عن مشروع التخطيط المركزي للموارد (A/75/386)	(0,4)
المجموعة المواضيعية الثالثة: المكاتب الإقليمية ومكاتب دعم العمليات السياسية، والبعثات الأخرى - بعثة الأمم المتحدة المتكاملة لتقديم المساعدة خلال الفترة الانتقالية في السودان (A/75/6 (Sect.3)/Add.7)	36 271,5
المجموع	99 955,3

(أ) باستثناء الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف (انظر A/75/355)

(ب) بما في ذلك الاقتطاعات من مرتبات الموظفين

26 - ويتضمن الجدول البياني 5 قائمة مفصلة، حسب باب الميزانية، بالتقديرات المنقحة للميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 نتيجة إعادة تقدير تكاليف الاحتياجات من الموارد في إطار أبواب الإنفاق في الميزانية البرنامجية المقترحة. وطُبقت أيضاً آثار إعادة تقدير التكاليف على توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، عند توافرها.

ثالثاً - التقديرات المنقحة لأبواب الإيرادات

27 - ترد في الجدول 4 التقديرات المنقحة لأبواب الإيرادات.

الجدول 4

آثار التقديرات المنقحة لأبواب الإيرادات في الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

باب الإيرادات	الميزانية البرنامجية المقترحة زائداً التقديرات المنقحة والآثار المرتتبة في الميزانية البرنامجية	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	الميزانية البرنامجية المقترحة زائداً تسويات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية	إعادة تقدير التكاليف	مجموع التقديرات
(1)	(2)	(3)=(2+1)	(4)	(5)=(4+3)	
1 - الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	276 303,3	(23,4)	276 279,9	7 123,1	283 403,0
2 - الإيرادات العامة	19 265,1	-	19 265,1	-	19 265,1
3 - الخدمات المقدمة إلى الجمهور	216,9	109,1	326,0	(506,4)	(180,4)
المجموع	295 785,3	85,7	295 871,0	6 616,7	302 487,7

الجدول البياني 1
آثار تحديث أسعار الصرف لمختلف العملات بالنسبة لدولار الولايات المتحدة، حسب العملة
(أسعار الصرف)

نوع العملة	الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		مجموع التقديرات محسوبة قبل أثر أسعار الصرف	
	2020	2021	2020	2021	إعادة تقدير التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)	التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
الدينار الجزائري	119,73	119,73	119,73	128,66	111,9	(8,0)
كوانزا الأنغولية	462,31	462,31	462,31	649,38	271,7	(78,2)
البيسو الأرجنتيني	59,86	59,86	59,86	81,03	1 130,1	(295,4)
الدرام الأرمني	475,20	475,20	475,20	505,24	57,6	(3,4)
الدولار الأسترالي	1,48	1,48	1,48	1,36	541,8	47,6
مانات أذربيجان	1,69	1,69	1,69	1,69	65,5	-
الدينار البحريني	0,38	0,38	0,38	0,38	1 669,7	-
التاكا البنغلاديشية	84,85	84,85	84,85	84,69	217,9	0,3
البوليفيانو البوليفي	6,86	6,86	6,86	6,82	264,4	1,8
الريال البرازيلي	4,26	4,26	4,26	5,34	1 647,2	(332,2)
الفرنك البوروندي	1 859,26	1 859,26	1 859,26	1 924,78	102,4	(3,4)
الرييل الكمبودي	4 065,00	4 065,00	4 065,00	4 055,00	892,2	2,4
البيسو الشيلي	803,14	803,14	803,14	757,48	54 036,6	3 198,3
الرنمينبي الصيني	7,03	7,03	7,03	6,66	236,8	13,2
البيسو الكولومبي	3 506,00	3 506,00	3 506,00	3 582,00	690,0	(14,6)
فرنكات الجماعة المالية الأفريقية						
لدول وسط أفريقيا	596,27	596,27	596,27	549,29	5 109,8	435,9
الكرونة التشيكية	23,19	23,19	23,19	21,76	187,6	12,1
الجنيه المصري	16,13	16,13	16,13	15,61	1 074,8	36,6
الناكفا الإريتيرية	15,00	15,00	15,00	15,00	32,4	-
البير الإثيوبي	30,24	30,24	30,24	37,93	43 843,8	(8 878,4)
اليورو	0,89	0,89	0,89	0,83	116 415,1	9 478,7
الدولار الفيجي	2,17	2,17	2,17	2,09	1 676,7	64,3
لاري جورجيا	2,98	2,98	2,98	3,31	50,2	(5,0)
سيدي غانا	5,55	5,55	5,55	5,80	198,7	(8,2)
الفرنك الغيني	9 280,00	9 280,00	9 280,00	9 792,00	9,5	(0,5)
الروبية الهندية	73,37	73,37	73,37	75,17	2 341,9	(54,8)
الروبية الإندونيسية	14 090,00	14 090,00	14 090,00	14 474,00	406,8	(11,0)
الريال الإيراني	107 592,00	107 592,00	107 592,00	259 802,00	278,8	(163,3)
الشكيل الإسرائيلي الجديد	3,45	3,45	3,45	3,28	63 776,4	3 323,9

نوع العملة	الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		مجموع التقديرات محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		أثر أسعار الصرف التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
	2020	2021	2020	2021	2020	2021	
الدولار الجامايكي	137,60	137,60	137,60	145,36	265,9	(14,2)	
الين الياباني	109,27	109,27	109,27	104,04	1 508,5	75,5	
الدينار الأردني	0,71	0,71	0,71	0,71	2 367,0	-	
تينغ كازاخستان	386,26	386,26	386,26	445,75	1 283,8	(171,7)	
الشلن الكيني	105,74	105,74	105,74	113,72	65 842,9	(4 489,7)	
سوم قيرغيزستان	69,80	69,80	69,80	84,50	800,1	(139,0)	
الليرة اللبنانية	1 503,99	1 503,99	1 503,99	1 507,50	51 917,2	(102,6)	
الأرياري الملغاشي	3 608,09	3 608,09	3 608,09	3 840,98	68,5	(4,1)	
البيسو المكسيكي	20,15	20,15	20,15	20,50	8 631,6	(146,6)	
الدرهم المغربي	9,65	9,65	9,65	9,15	3 150,2	170,6	
الدولار الناميبي	14,74	14,74	14,74	15,26	184,2	(6,4)	
الروبية النيبالية	114,05	114,05	114,05	117,92	567,3	(18,8)	
النايرا النيجيرية	361,23	361,23	361,23	388,54	617,5	(43,5)	
الروبية الباكستانية	162,07	162,07	162,07	165,15	9 341,3	(177,4)	
البالوا البنمي	1,00	1,00	1,00	1,00	2 730,0	-	
غواراني باراغواي	6 461,00	6 461,00	6 461,00	7 055,00	214,1	(18,0)	
سول بيرو	3,39	3,39	3,39	3,60	760,1	(44,0)	
البيسو الفلبيني	50,84	50,84	50,84	48,07	141,8	8,4	
الريال القطري	3,66	3,66	3,66	3,70	715,5	(7,8)	
وون جمهورية كوريا	1 176,97	1 176,97	1 176,97	1 106,98	2 092,0	132,4	
الروبل الروسي	64,03	64,03	64,03	77,33	524,2	(90,3)	
الفرنك الرواندي	930,00	930,00	930,00	978,82	2 613,7	(130,4)	
تالا سامواي	2,65	2,65	2,65	2,56	230,6	7,9	
راند جنوب أفريقيا	14,74	14,74	14,74	15,62	844,1	(47,5)	
الروبية السريلانكية	180,81	180,81	180,81	185,78	28,1	(0,8)	
الجنية السوداني	45,00	45,00	45,00	55,00	1 176,0	(214,1)	
الفرنك السويسري	0,97	0,97	0,97	0,90	505 592,7	44 445,7	
الليرة السورية	434,00	434,00	434,00	1 250,00	3 405,0	(2 223,6)	
الساماني الطاجيكي	9,69	9,69	9,69	11,30	26,9	(3,7)	
الشلن التتازي	2 342,90	2 342,90	2 342,90	2 323,97	516,8	3,9	
البات التايلندي	30,22	30,22	30,22	30,29	67 937,1	(138,3)	
دولار ترينيداد وتوباغو	6,71	6,71	6,71	6,75	6 320,5	(36,7)	
الدينار التونسي	2,85	2,85	2,85	2,73	110,5	5,2	

نوع العملة	الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		مجموع التقديرات محسوبة قبل أثر أسعار الصرف	
	2020	2021	2020	2021	إعادة تقدير التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)	تأثير التخصم (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
الليرة التركية	5,78	5,78	5,78	8,51	289,5	(92,9)
الجنيه الاسترليني	0,78	0,78	0,78	0,74	16,1	0,7
دولار الولايات المتحدة	1,00	1,00	1,00	1,00	1 287 621,7	-
بيسو أوروغواي	37,96	37,96	37,96	42,62	559,0	(61,4)
فرنكات الجماعة المالية الأفريقية لدول غرب أفريقيا	596,27	596,27	596,27	549,29	5 476,0	468,9
الكواتشا الزامبية	14,60	14,60	14,60	20,98	2 782,5	(846,0)
المجموع					2 336 608,9	42 808,4

الجدول البياني 2

آثار تحديث معدلات التضخم (الأرقام القياسية لأسعار المستهلك) حسب الموقع/المنطقة

(بالنسبة المئوية)

الموقع/المنطقة	الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		مجموع التقديرات محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)	
	2020	2021	2020	2021	تأثير التخصم (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)	مجموع التقديرات محسوبة قبل إعادة تقدير التكاليف (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
الجزائر	4	4,5	1,2	1,9	111,9	9,9
أنغولا	21,6	16,3	21,8	19	271,7	54,3
الأرجنتين	45,3	29,4	42	46,4	1 130,1	571,5
أرمينيا	3	3,3	1,4	3,3	57,6	2,9
أستراليا	1,6	1,8	0,7	1,4	541,8	(28,2)
أذربيجان	3	3,8	3,3	4,4	65,5	14,2
البحرين	1,2	2,3	2,1-	1	1 669,7	18,9
بنغلاديش	5,3	5,5	5,5	5,6	217,9	10,5
بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)	3,2	2,6	1	1,5	264,4	(4,7)
البرازيل	3,2	3,8	3,1	3,6	1 647,2	316,9
بوروندي	4,7	5,2	6,8	4,5	102,4	6,7
كمبوديا	2,2	2,4	2,7	2,9	892,2	8,6
شيلي	2,2	2,5	2,9	3,1	54 036,6	(374,2)
الصين	3,3	4,2	2,9	2,8	236,8	(3,2)
كولومبيا	3,3	2,5	2,6	2,9	690,0	17,2
بلدان وسط أفريقيا	2	2,4	2,7	2,6	5 109,8	(219,9)
تشيكيا	2,1	2,1	3,2	2,1	187,6	(10,1)
مصر	5,3	5,7	4,7	4,9	1 074,8	21,8

الموقع/المنطقة	الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		مجموع التقديرات محسوبة قبل إعادة تقدير		تأثير التضخم (آلاف دولارات الولايات المتحدة)
	2020	2021	2020	2021	التكاليف (آلاف دولارات الولايات المتحدة)	الولايات المتحدة	
إريتريا	4,8-	1,6	3,2	4,5	32,4	1,7	
إثيوبيا	10,7	13,6	20,9	17,9	43 843,8	7 541,9	
منطقة البورو	1,5	1,7	0,5	1,2	116 415,1	(216,3)	
فيجي	2,2	2,4	1,9-	1,8	1 676,7	(30,5)	
جورجيا	3,7	3,3	5,4	4,4	50,2	6,5	
غانا	8,1	7,5	10,2	8,1	198,7	17,0	
غينيا	9,9	10,1	9,2	9,5	9,5	0,7	
الهند	4,2	3,7	6,5	4	2 341,9	54,3	
إندونيسيا	3	3,6	1,9	2,3	406,8	15,7	
إيران (جمهورية - الإسلامية)	26,5	15,6	28,8	32,7	278,8	142,5	
إسرائيل	0,9	2	0,6-	0,7	63 776,4	(28,1)	
جامايكا	4,4	4,1	5,3	5,6	265,9	13,0	
اليابان	1,4	0,9	0,2	0,5	1 508,5	(40,5)	
الأردن	1	2,5	0,3	0,9	2 367,0	14,6	
كازاخستان	5,1	5,1	6,8	5,4	1 283,8	151,4	
كينيا	5,7	6,7	4,8	5,5	65 842,9	4 070,3	
قيرغيزستان	1,1	3,5	5,6	6,1	800,1	191,3	
لبنان	4,3	6,1	115,7	93,6	51 917,2	35 011,9	
مدغشقر	6,1	6,7	3,8	4,5	68,5	5,7	
المكسيك	3,4	3,1	3,4	3,7	8 631,6	242,6	
المغرب	0,1	1,2	0,3	0,8	3 150,2	(31,6)	
ناميبيا	4,4	5,3	2,1	2,6	184,2	7,3	
نيبال	4,8	6	5,7	6,1	567,3	17,6	
نيجيريا	11,3	10,1	12,9	16	617,5	89,7	
باكستان	6,8	6,4	9,8	7,2	9 341,3	261,0	
بنما	0,6	1	1,6-	0,3-	2 730,0	(3,9)	
باراغواي	3	3,4	1,7	2,6	214,1	22,0	
بيرو	1,9	2,7	1,8	2,2	760,1	41,8	
الفلبين	2	3,1	2,4	3,2	141,8	(2,2)	
قطر	2,5	2,4	2,2-	1,8	715,5	(11,3)	
جمهورية كوريا	1,2	1,3	0,5	1,3	2 092,0	(72,8)	
الاتحاد الروسي	4,2	3,8	3,3	3,8	524,2	108,9	
رواندا	3,9	4,8	11	10,3	2 613,7	234,4	
ساموا	1,3	2,2	0,6	1,9	230,6	(2,3)	

مضاعف تسوية مقر العمل (الفئة الفنية وما فوقها)			تسوية تكاليف المعيشة (فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها)						
التقديرات المنقحة			التقديرات المنقحة						
فئة الخدمات			فئة الموظفين						
فئة الموظفين			فئة الخدمات						
الفنيين			الفنيين						
الوطنيين			الوطنيين						
2021	2020		2021	2020		2021	2020		الموقع/المنطقة
4,4	20,2	-	3,8	3	-	-	-	-	أذربيجان
1	-	-	2,3	1,2	39,6	40,7	42,2	40,7	البحرين
5,6	3,2	6	5,5	5,3	-	-	-	-	بنغلاديش
1,5	-	-	1,9	1,6	-	-	-	-	بيلاروس
1,2	-	-	1,7	1,5	46,7	40,8	40,1	40,8	بلجيكا
1,5	0,7	-	2,6	3,2	-	-	-	-	بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)
3,6	11,9	26,2	3,8	3,2	22,4	39	39,8	39	البرازيل
2,6	-	-	2,4	2	-	-	-	-	بوركينافاسو
4,5	2	-	5,2	4,7	-	-	-	-	بوروندي
-	-	-	-	-	28,7	29,8	30	29,8	كمبوديا
2,6	-	-	2,4	2	31,8	31,1	31,6	31,1	الكاميرون
3,1	3,9	4,3	2,5	2,2	34,5	32	32,3	32	تشيلي
-	-	-	-	-	64,3	60,2	61,6	60,2	الصين
2,9	-	2,7	2,5	3,3	26,5	28,5	27,5	28,5	كولومبيا
-	-	-	-	-	42,4	41,8	42,3	41,8	كوت ديفوار
2,1	-	-	2,1	2,1	-	-	-	-	تشيكيا
4,9	17	33	5,7	5,3	29,6	32,7	33,2	32,7	مصر
4,5	0,7	-	1,6	-	-	-	-	-	إريتريا
1,5	4,4	2,7	1,9	1,6	45,2	54,2	58,2	54,2	إثيوبيا
1,8	-	1,9	2,4	2,2	35,8	35,5	35,8	35,5	فيجي
4,4	4,3	-	3,3	3,7	-	-	-	-	جورجيا
-	-	-	-	-	37,5	28,8	31,4	28,8	ألمانيا
8,1	5,3	4,7	7,5	8,1	-	-	-	-	غانا
4	4,9	-	3,7	4,2	31,5	37,2	36,6	37,2	الهند
2,3	4,3	4,6	3,6	3	31,8	34,8	35,6	34,8	إندونيسيا
1,5	-	-	1,9	26,5	48	64,5	50,3	64,5	إيران (جمهورية - الإسلامية)
0,7	-	1,4	2	0,9	64,9	57,9	59,6	57,9	إسرائيل
-	-	-	-	-	44,3	48,3	47,9	48,3	جامايكا
0,5	-	-	0,9	1,4	90	83,4	86,5	83,4	اليابان

تسوية تكاليف المعيشة (فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها)				مضاعف تسوية مقر العمل (الفئة الفنية وما فوقها)					
التقديرات المنقحة									
فئة الخدمات									
فئة العامة وفئة الموظفين	فئة الموظفين	الخدمات الفنية	الميزانية البرنامجية المقترحة	التقديرات المنقحة		الميزانية البرنامجية المقترحة			
الوطنيين	الوطنيين	العامة	2021	2020	2021	2020	2021	2020	الموقع/ المنطقة
0,9	0,4	2,7	2,5	1	43,2	45,3	47,5	45,3	الأردن
5,4	11,7	-	5,1	5,1	24,2	30,4	30,4	30,4	كازاخستان
5,5	-	0,6	6,7	5,7	39,1	42,7	52,3	42,7	كينيا
-	-	-	-	-	29,1	19,9	22,8	19,9	قيرغيزستان
93,6	2,5	5,6	6,1	4,3	84,5	50,9	53,4	50,9	لبنان
4,5	5,3	3,6	6,7	6,1	-	-	-	-	مدغشقر
3,7	-	4	3,1	3,4	40,9	44,9	44,4	44,9	المكسيك
0,8	-	-	1,2	-	29,4	25	26,6	25	المغرب
1,5	-	-	1,9	1,6	-	-	-	-	ميانمار
2,6	2	3,9	5,3	4,4	-	-	-	-	ناميبيا
6,1	-	-	6	4,8	27,6	31	32,5	31	نيبال
1,2	-	2,5	1,7	1,5	49	40,3	42,3	40,3	هولندا
2,6	-	-	2,4	2	40,7	35,3	35,9	35,3	النيجر
16	-	-	10,1	11,3	45,1	50,8	38,1	50,8	نيجيريا
0,7	-	1,4	2	0,9	64,9	57,9	59,6	57,9	الأراضي الفلسطينية المحتلة
7,2	-	5,1	6,4	6,8	31,7	38,4	37,9	38,4	باكستان
1,5	7,6	-	1,9	1,6	38,7	41,9	42,5	41,9	بنما
2,6	5,3	2,5	3,4	3	-	-	-	-	باراغواي
2,2	4,4	1,5	2,7	1,9	34,1	40,7	41,7	40,7	بيرو
3,2	2,1	2,1	3,1	2	48,4	46,9	48,6	46,9	الفلبين
-	-	-	-	-	55,8	63,6	63,4	63,6	قطر
1,3	-	-	1,3	1,2	63,9	62,4	62,6	62,4	جمهورية كوريا
2,6	-	-	2,4	2	-	-	-	-	الكونغو
3,8	19,9	18,9	3,8	4,2	37,5	53,9	53,3	53,9	الاتحاد الروسي
10,3	4,6	6	4,8	3,9	28,3	30,3	31,4	30,3	رواندا
-	-	-	-	-	42,4	41,5	42,8	41,5	ساموا
2,6	5,3	4,2	2,4	2	36,6	36,4	36,9	36,4	السنغال
4	5,8	5,8	5,6	4,9	25,9	35,5	36,3	35,5	جنوب أفريقيا
1,2	-	0,3	1,7	1,5	35,8	26,7	29,8	26,7	إسبانيا

مضاعف تسوية مقر العمل (الفئة الفنية وما فوقها)				تسوية تكاليف المعيشة (فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها)				التقديرات المنقحة	
الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		الميزانية البرنامجية المقترحة		التقديرات المنقحة		فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها	
2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020	2021	2020
سري لانكا	-	-	-	4,3	4,6	5,8	0,3	5,1	
السودان	47	47,3	47	1,6	1,9	3,5	-	1,5	
سويسرا	67,3	72,2	67,3	0,4	0,7	0,2	-	0,3	
الجمهورية العربية السورية	33,3	33,7	33,3	1,6	1,9	-	-	1,5	
تنزانيا	39,5	40,4	39,5	3,8	4,5	-	-	4,3	
تايلند	45,7	46,1	45,7	0,9	1,2	-	-	1,1	
توغو	40,6	41,1	40,6	2	2,4	-	-	2,6	
ترينيداد وتوباغو	42,9	43,2	42,9	1,8	2	3,3	2,3	0,8	
تونس	-	-	-	6,2	5,5	3,7	6,9	5,2	
تركيا	-	-	-	9,7	9,4	48,5	25,3	10,8	
أوكرانيا	-	-	-	1,6	1,9	-	-	1,5	
الولايات المتحدة الأمريكية، نيويورك	68,1	73,5	68,1	1,6	1,9	1,6	-	1,5	
الولايات المتحدة، واشنطن العاصمة	48,2	53,3	48,2	1,6	1,9	-	-	1,5	
أوروغواي	46,1	48,8	46,1	-	-	-	-	-	
أوزبكستان	-	-	-	1,6	1,9	-	7,7	1,5	
اليمن	-	-	-	1,6	1,9	-	-	1,5	
زامبيا	32,3	35,3	32,3	9,5	8,1	5	5,2	16,7	
زمبابوي	-	-	-	1,6	1,9	-	-	1,5	

الجدول البياني 4

معدلات الشغور الفعلية، حسب أبواب الميزانية (2017-2020)

قسم الميزانية	2017		2018		2019		2020 ⁽¹⁾	
	فئة الخدمات		الخدمات		فئة الخدمات		فئة الخدمات	
	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها
1 - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً	7,9	3,8	6,3	3,0	5,6	4,5	10,3	6,6
2 - شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات	6,8	13,0	8,3	9,7	6,7	11,9	9,7	10,1
3 - الشؤون السياسية	11,5	8,0	7,9	7,0	9,7	9,4	11,4	8,8

قسم الميزانية	2017		2018		2019		2020 ⁽¹⁾	
	فئة الخدمات		الخدمات		فئة الخدمات		فئة الخدمات	
	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها	وما فوقها	المتصلة بها
4 - نزع السلاح	6,1	21,0	4,2	23,5	9,4	23,3	10,5	5,8
5 - عمليات حفظ السلام	9,6	8,7	3,7	6,1	4,2	5,0	11,7	5,5
6 - استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	8,8	-	11,9	-	13,4	-	5,6	-
7 - محكمة العدل الدولية	3,4	2,5	1,2	2,5	2,1	0,5	2,1	1,1
8 - الشؤون القانونية	8,0	5,7	6,4	3,2	10,0	1,9	17,2	4,8
9 - الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	10,1	13,0	11,0	5,6	8,9	11,2	11,1	12,8
10 - أقل البلدان نموا والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية	8,0	11,6	1,8	12,1	5,7	11,5	5,6	5,6
11 - دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	18,2	3,3	10,8	13,7	16,1	18,6	9,5	15
12 - التجارة والتنمية	11,5	6,8	10,0	4,5	9,3	4,1	11,8	3
14 - البيئة	6,6	1,0	9,2	-	5,4	1,6	6,5	2
15 - المستوطنات البشرية	19,5	17,1	3,2	0,3	3,5	1,9	5,4	3,6
16 - المراقبة الدولية للمخدرات، ومنع الجريمة والإرهاب، والعدالة الجنائية	6,5	2,4	4,6	3,6	9,2	5,2	10,1	2,3
17 - هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة	2,2	12,8	4,4	3,5	2,7	1,6	6,5	0,8
18 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	12,5	9,3	13,5	5,8	15,9	4,9	22,1	4,5
19 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	10,5	7,2	7,3	4,8	8,2	4,6	12,1	9
20 - التنمية الاقتصادية في أوروبا	6,2	2,6	4,0	0,7	6,1	1,6	6,7	5,6
21 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	12,6	5,5	9,4	2,8	10,2	4,5	13,5	4,4
22 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا	9,7	6,4	11,5	7,5	13,3	5,8	21	6,3
24 - حقوق الإنسان	8,7	12,5	8,5	8,3	9,3	11,3	11,5	19,1
25 - توفير الحماية الدولية والحلول الدائمة والمساعدة للاجئين	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-	-
26 - اللاجئين الفلسطينيين	11,7	14,2	12,6	7,6	8,5	30,0	5,3	40
27 - المساعدة الإنسانية	2,7	2,1	9,6	3,2	5,1	2,8	4,4	7,1
28 - التواصل العالمي	5,4	10,3	4,9	10,0	7,4	8,4	11,6	8
29 - خدمات الإدارة والدعم	9,0	7,1	10,0	6,7	-	-	-	-
29 ألف - إدارة الاستراتيجيات والسياسات الإدارية ومسائل الامتثال	-	-	-	-	14,7	14,7	17,4	15,7
29 باء - إدارة الدعم العملي	-	-	-	-	14,3	12,4	13,6	13,3

⁽¹⁾ 2020		2019		2018		2017		قسم الميزانية
فئة الخدمات		فئة الخدمات		الخدمات		فئة الخدمات		
الغرفة الفنية العامة والفئات المتصلة بها	وما فوقها	الغرفة الفنية العامة والفئات المتصلة بها	وما فوقها	الغرفة الفنية العامة والفئات المتصلة بها	وما فوقها	الغرفة الفنية العامة والفئات المتصلة بها	وما فوقها	
6,2	9	7,0	11,3	-	-	-	-	29 جيم - مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
5,6	12	4,6	4,9	-	-	-	-	29 هاء - الإدارة، جنيف
3,5	6,1	4,2	2,5	-	-	-	-	29 واو - الإدارة، فيينا
9,6	10,5	7,8	9,7	-	-	-	-	29 زاي - الإدارة، نيروبي
10,4	21	7,3	14,9	8,7	5,2	6,4	11,6	30 - الرقابة الداخلية
5,9	14,5	4,9	10,3	5,0	11,5	5,1	6,0	34 - السلامة والأمن
7,7	11,7	7,2	8,9	6,4	8,5	8,1	8,8	المجموع
7,4	9,1	6,6	8,6	8,7	11,5	7,1	10,1	معدلات الشغور المعتمدة من جانب الجمعية العامة

(أ) استناداً إلى متوسط معدلات الشغور في الفترة الممتدة من كانون الثاني/يناير إلى تشرين الأول/أكتوبر 2020.

الجدول البياني 5

آثار پارامترات إعادة تقدير التكاليف، حسب أبواب الميزانية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائداً	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	تسويات اللجنة الاستشارية	التكليف القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	
(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)=(4)+(6)+(7)	(9)=(3)+(8)+
1 - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً								
78 448,2	(329,1)	78 119,1	350,3	1 026,1	61,6	-	1 438,0	79 557,1
الميزانية البرنامجية المقترحة								
(71,3)	-	(71,3)	-	(0,8)	27,0	-	26,2	(45,1)
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية								
78 376,9	(329,1)	78 047,8	350,3	1 025,3	88,6	-	1 464,2	79 512,0
المجموع الفرعي								
2 - شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات								
321 926,5	(107,7)	321 818,8	9 537,8	2 923,6	1 617,9	-	14 079,3	335 898,1
الميزانية البرنامجية المقترحة								
5 058,6	-	5 058,6	53,5	72,1	173,4	-	299,0	5 357,6
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية								
326 985,1	(107,7)	326 877,4	9 591,3	2 995,7	1 791,3	-	14 378,3	341 255,7
المجموع الفرعي								
3 - الشؤون السياسية								
768 167,7	(11 345,1)	756 822,6	447,4	1 091,4	(25,0)	-	1 513,8	758 336,4
الميزانية البرنامجية المقترحة								
34 327,3	(256,9)	34 070,4	-	-	1 147,7	-	1 147,7	35 218,1
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية								
802 495,0	(11 602,0)	790 893,0	447,4	1 091,4	1 122,7	-	2 661,5	793 554,5
المجموع الفرعي								
4 - نزع السلاح								
12 455,1	(26,6)	12 428,5	148,8	165,3	(27,4)	-	286,7	12 715,2
الميزانية البرنامجية المقترحة								
432,3	-	432,3	3,0	4,1	6,8	-	13,9	446,2
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية								
12 887,4	(26,6)	12 860,8	151,8	169,4	(20,6)	-	300,6	13 161,4
المجموع الفرعي								

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائداً تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف					التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	التضخم	المرتبات	القياسية	معدلات الشغور	
	(1)	(2)	(2)+(1)=(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(7)+(6)+(5)+(4)=(8)	(8)
5 - عمليات حفظ السلام									
الميزانية البرنامجية المقترحة	52 561,6	(239,6)	52 322,0	190,8	2 592,2	611,2	-	3 394,2	55 716,2
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	34,3	-	34,3	34,3
المجموع الفرعي	52 561,6	(239,6)	52 322,0	190,8	2 592,2	645,5	-	3 428,5	55 750,5
6 - استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية									
الميزانية البرنامجية المقترحة	4 171,3	(13,2)	4 158,1	246,0	14,4	102,3	-	362,7	4 520,8
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	2,6	-	2,6	2,6
المجموع الفرعي	4 171,3	(13,2)	4 158,1	246,0	14,4	104,9	-	365,3	4 523,4
7 - محكمة العدل الدولية									
الميزانية البرنامجية المقترحة	28 793,6	(87,1)	28 706,5	1 991,5	(16,3)	242,5	-	2 217,7	30 924,2
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	12,5	-	12,5	12,5
المجموع الفرعي	28 793,6	(87,1)	28 706,5	1 991,5	(16,3)	255,0	-	2 230,2	30 936,7
8 - الشؤون القانونية									
الميزانية البرنامجية المقترحة	55 274,2	(456,8)	54 817,4	2 052,2	487,1	101,8	-	2 641,1	57 458,5
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	11 936,9	(1 815,7)	10 121,2	1,8	9,2	27,1	-	38,1	10 159,3
المجموع الفرعي	67 211,1	(2 272,5)	64 938,6	2 054,0	496,3	128,9	-	2 679,2	67 617,8
9 - الشؤون الاقتصادية والاجتماعية									
الميزانية البرنامجية المقترحة	83 643,8	(86,6)	83 557,2	-	1 657,9	(455,1)	-	1 202,8	84 760,0
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	53,0	-	53,0	53,0
المجموع الفرعي	83 643,8	(86,6)	83 557,2	-	1 657,9	(402,1)	-	1 255,8	84 813,0

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائداً تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	
(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)+(6)+(7)	(9)=(3)+(8)+(4)
10 - أقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية								
الميزانية البرنامجية المقترحة	6 385,9	(23,5)	6 362,4	-	127,8	(35,1)	-	6 455,1
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	3,2	-	3,2
المجموع الفرعي	6 385,9	(23,5)	6 362,4	-	127,8	(31,9)	-	6 458,3
11- دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا								
الميزانية البرنامجية المقترحة	7 985,9	(28,8)	7 957,1	(97,8)	228,4	(37,6)	-	8 050,1
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	(498,2)	498,2	-	-	-	4,9	-	4,9
المجموع الفرعي	7 487,7	469,4	7 957,1	(97,8)	228,4	(32,7)	-	8 055,0
12 - التجارة والتنمية								
الميزانية البرنامجية المقترحة	68 087,9	(101,4)	67 986,5	5 431,4	(937,7)	1 769,3	-	74 249,5
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	41,3	-	41,3
المجموع الفرعي	68 087,9	(101,4)	67 986,5	5 431,4	(937,7)	1 810,6	-	74 290,8
13- مركز التجارة الدولية								
الميزانية البرنامجية المقترحة	18 861,8	-	18 861,8	1 647,7	132,0	-	-	20 641,5
المجموع الفرعي	18 861,8	-	18 861,8	1 647,7	132,0	-	-	20 641,5
14 - البيئة								
الميزانية البرنامجية المقترحة	23 765,9	(25,5)	23 740,4	(545,2)	834,8	(151,4)	-	23 878,6
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	12,9	-	12,9
المجموع الفرعي	23 765,9	(25,5)	23 740,4	(545,2)	834,8	(138,5)	-	23 891,5
15 - المستوطنات البشرية								
الميزانية البرنامجية المقترحة	12 508,4	(17,9)	12 490,5	(755,1)	705,2	(44,6)	-	12 396,0

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائدا تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	
(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)+(6)+(7)	(9)=(3)+(8)
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	8,0	-	8,0	8,0
المجموع الفرعي	12 508,4	(17,9)	12 490,5	(755,1)	705,2	(36,6)	(86,5)	12 404,0
16 - المراقبة الدولية للمخدرات، ومنع الجريمة والإرهاب، والعدالة الجنائية								
الميزانية البرنامجية المقترحة	20 990,7	(42,7)	20 948,0	1 454,9	93,2	548,1	-	2 096,2
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	566,1	-	566,1	8,2	5,1	14,0	-	27,3
المجموع الفرعي	21 556,8	(42,7)	21 514,1	1 463,1	98,3	562,1	-	2 123,5
17 - هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة								
الميزانية البرنامجية المقترحة	9 741,4	(51,3)	9 690,1	-	203,9	(101,4)	-	102,5
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	5,4	-	5,4
المجموع الفرعي	9 741,4	(51,3)	9 690,1	-	203,9	(96,0)	-	107,9
18 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا								
الميزانية البرنامجية المقترحة	81 136,1	(428,3)	80 707,8	(7 746,9)	7 284,6	897,8	-	435,5
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	56,4	-	56,4
المجموع الفرعي	81 136,1	(428,3)	80 707,8	(7 746,9)	7 284,6	954,2	-	491,9
19 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ								
الميزانية البرنامجية المقترحة	54 619,6	(113,8)	54 505,8	(100,3)	761,0	3 386,5	-	4 047,2
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	1 083,8	-	1 083,8	-	-	44,0	-	44,0
المجموع الفرعي	55 703,4	(113,8)	55 589,6	(100,3)	761,0	3 430,5	-	4 091,2
20 - التنمية الاقتصادية في أوروبا								
الميزانية البرنامجية المقترحة	33 283,5	(37,7)	33 245,8	2 742,3	(454,2)	854,3	-	3 142,4
التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية	-	-	-	-	-	20,6	-	20,6

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائدا تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف					التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	التضخم	المرتبات للقياسية	معدلات الشغور	المجموع	
(1)	(2)	(2)+(1)=(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(7)+(6)+	(8)	(9)+(8)= (3)+
33 283,5	(37,7)	33 245,8	2 742,3	(454,2)	874,9	-	3 163,0	36 408,8	المجموع الفرعي
21 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي									
57 306,0	(131,2)	57 174,8	1 912,0	196,1	1 740,3	-	3 848,4	61 023,2	الميزانية البرنامجية المقترحة
217,7	(59,2)	158,5	-	-	50,2	-	50,2	208,7	التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية
57 523,7	(190,4)	57 333,3	1 912,0	196,1	1 790,5	-	3 898,6	61 231,9	المجموع الفرعي
22 - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا									
36 517,9	(69,6)	36 448,3	(71,1)	18 999,4	337,1	-	19 265,4	55 713,7	الميزانية البرنامجية المقترحة
-	-	-	-	-	26,8	-	26,8	26,8	التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية
36 517,9	(69,6)	36 448,3	(71,1)	18 999,4	363,9	-	19 292,2	55 740,5	المجموع الفرعي
23 - البرنامج العادي للتعاون التقني									
35 577,6	(320,2)	35 257,4	65,4	2 009,8	-	-	2 075,2	37 332,6	الميزانية البرنامجية المقترحة
35 577,6	(320,2)	35 257,4	65,4	2 009,8	-	-	2 075,2	37 332,6	المجموع الفرعي
24 - حقوق الإنسان									
100 899,6	(750,3)	100 149,3	5 152,3	643,7	1 681,5	-	7 477,5	107 626,8	الميزانية البرنامجية المقترحة
23 292,9	-	23 292,9	183,1	210,1	49,5	-	442,7	23 735,6	التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية
124 192,5	(750,3)	123 442,2	5 335,4	853,8	1 731,0	-	7 920,2	131 362,4	المجموع الفرعي
25 - توفير الحماية الدولية والحلول الدائمة والمساعدة للاجئين									
40 098,9	-	40 098,9	3 502,4	(421,1)	1,5	-	3 082,8	43 181,7	الميزانية البرنامجية المقترحة
-	-	-	-	-	0,3	-	0,3	0,3	التقديرات المنقحة والآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية
40 098,9	-	40 098,9	3 502,4	(421,1)	1,8	-	3 083,1	43 182,0	المجموع الفرعي

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائدا تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة
				أسعار الصرف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	
(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)+(6)+(7)	(9)=(3)+(8)
26 - اللاجئون الفلسطينيون								
32 365,5	-	32 365,5	107,9	1 929,9	(885,7)	-	1 152,1	33 517,6
-	-	-	-	-	18,2	-	18,2	18,2
32 365,5	-	32 365,5	107,9	1 929,9	(867,5)	-	1 170,3	33 535,8
27 - المساعدة الإنسانية								
15 803,5	(38,4)	15 765,1	418,5	192,5	20,9	-	631,9	16 397,0
1 927,4	(40,6)	1 886,8	(39,1)	30,5	8,0	-	(0,6)	1 886,2
17 730,9	(79,0)	17 651,9	379,4	223,0	28,9	-	631,3	18 283,2
28 - التواصل العالمي								
96 846,0	(381,6)	96 464,4	172,9	2 482,6	50,1	-	2 705,6	99 170,0
251,3	-	251,3	0,2	3,2	72,1	-	75,5	326,8
97 097,3	(381,6)	96 715,7	173,1	2 485,8	122,2	-	2 781,1	99 496,8
29 ألف - إدارة الاستراتيجيات والسياسات الإدارية ومسائل الامتثال								
54 444,2	(347,0)	54 097,2	21,1	984,8	(187,8)	-	818,1	54 915,3
(0,4)	(77,1)	(77,5)	-	(0,8)	30,5	-	29,7	(47,8)
54 443,8	(424,1)	54 019,7	21,1	984,0	(157,3)	-	847,8	54 867,5
29 باء - إدارة الدعم العملياتي								
86 355,4	(1 014,4)	85 341,0	-	1 100,4	(293,8)	-	806,6	86 147,6
-	145,7	145,7	-	-	35,3	-	35,3	181,0
86 355,4	(868,7)	85 486,7	-	1 100,4	(258,5)	-	841,9	86 328,6

باب الميزانية									
مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائدا تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة		
(1)	(2)	(2)+(1)=(3)	الصراف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور	المجموع		
			(4)	(5)	(6)	(7)	(4)=(8)+(7)	(3)=(9)+(8)	
29 جيم - مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات									
51 959,8	(542,6)	51 417,2	31,4	763,5	(34,0)	-	760,9	52 178,1	
-	-	-	-	-	19,4	-	19,4	19,4	
51 959,8	(542,6)	51 417,2	31,4	763,5	(14,6)	-	780,3	52 197,5	
29 هاء - الإدارة، جنيف									
71 289,5	(114,0)	71 175,5	5 609,7	(2 656,8)	2 897,1	-	5 850,0	77 025,5	
75,6	-	75,6	4,6	(0,3)	30,0	-	34,3	109,9	
71 365,1	(114,0)	71 251,1	5 614,3	(2 657,1)	2 927,1	-	5 884,3	77 135,4	
29 واو - الإدارة، فيينا									
18 088,4	(22,9)	18 065,5	1 290,0	(267,8)	824,2	-	1 846,4	19 911,9	
-	-	-	-	-	8,2	-	8,2	8,2	
18 088,4	(22,9)	18 065,5	1 290,0	(267,8)	832,4	-	1 854,6	19 920,1	
29 زاي - الإدارة، نيروبي									
16 483,4	(6,5)	16 476,9	(946,1)	849,6	186,4	-	89,9	16 566,8	
765,6	-	765,6	-	-	11,6	-	11,6	777,2	
17 249,0	(6,5)	17 242,5	(946,1)	849,6	198,0	-	101,5	17 344,0	
30 - الرقابة الداخلية									
20 681,2	(155,4)	20 525,8	101,3	393,6	(19,9)	-	475,0	21 000,8	
-	-	-	-	-	13,1	-	13,1	13,1	
20 681,2	(155,4)	20 525,8	101,3	393,6	(6,8)	-	488,1	21 013,9	
31 - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل									
6 236,3	-	6 236,3	194,5	246,0	-	-	440,5	6 676,8	
6 236,3	-	6 236,3	194,5	246,0	-	-	440,5	6 676,8	

باب الميزانية	مقترح الأمين العام	التسويات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية	اقتراح الأمين العام زائدا تسويات اللجنة الاستشارية	إعادة تقدير التكاليف				التقديرات المقترحة	
				أسعار الصرف	التضخم	القياسية للمرتبات	معدلات الشغور		المجموع
(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)+(6)+(7)	(9)=(3)+(8)	+
32 - المصروفات الخاصة									
75 999,8	(24,2)	75 975,6	709,0	3 717,0	-	-	4 426,0	80 401,6	
75 999,8	(24,2)	75 975,6	709,0	3 717,0	-	-	4 426,0	80 401,6	
المجموع الفرعي									
33 - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية									
19 461,2	(649,9)	18 811,3	355,9	186,6	-	-	542,5	19 353,8	
13 819,6	-	13 819,6	-	-	-	-	-	13 819,6	
33 280,8	(649,9)	32 630,9	355,9	186,6	-	-	542,5	33 173,4	
المجموع الفرعي									
34 - السلامة والأمن									
124 185,6	(149,4)	124 036,2	1 722,3	10 510,5	(5 106,9)	-	7 125,9	131 162,1	
51,6	-	51,6	-	-	99,1	-	99,1	150,7	
124 237,2	(149,4)	124 087,8	1 722,3	10 510,5	(5 007,8)	-	7 225,0	131 312,8	
المجموع الفرعي									
35 - حساب التنمية									
14 199,4	1 000,0	15 199,4	-	-	-	-	-	15 199,4	
14 199,4	1 000,0	15 199,4	-	-	-	-	-	15 199,4	
المجموع الفرعي									
36 - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين									
269 738,5	(86,9)	269 651,6	5 221,4	6 121,3	(4 332,9)	-	7 009,8	276 661,4	
4 549,5	63,5	4 613,0	26,5	18,4	(1,5)	-	43,4	4 656,4	
274 288,0	(23,4)	274 264,6	5 247,9	6 139,7	(4 334,4)	-	7 053,2	281 317,8	
3 085 133,1	(18 909,3)	3 066 223,8	42 808,4	67 253,1	8 359,7	-	118 421,2	3 184 645,0	
المجموع									
إعادة التقدير الأولية للتكاليف في الميزانية البرنامجية المقترحة									
			-	49 238,8	-	-	49 238,8		
صافي الزيادة									
			42 808,4	18 014,3	8 359,7		69 182,4		